Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Sayaluca Cadempino Lugano	JNR
CLUB 2	Rossemaison a	JNR

Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data	17.06.2017
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	16:10
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	JNO25		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	35

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	211408	BERNASCONI Roberta	
Official scorer Marqueur	209294	FUCHS POZZI Edith	
Referee 1 Arbitre 1	210303	SCHULER Kevin	
Referee 2 Arbitre 2	205012	GADINA Daniele	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	5
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	10

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison a

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino
Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	GONCALVES	Daniel				210352
94	A	ROSSETTI	Noe				214231
31	G	GAMBA	Leonardo	X	X	X	212312
	G						
8		BARDOCCI	Riccardo				209440
88		FERRETTI	Alessandro				212316
99		POZZI	Giorgio				207203
90		CORNARO	Edoardo				212313
11		PFIRTER	Axel				209296
33		BERNASCONI	Daniel				207459
22		LUCCHINI	Alessio				212439
36		MINUCELLI	Shasa				213348
15		CATTANEO	Lorenzo				214250
26		REZZONICO	Aramis				215999

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10068
	GIOVETTO	Andrea		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:54	22	11	1				
55:47	33	90	2				
59:57	17	94	3				
				TOTAL			3
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
02:04	33	2	03:18	S1
22:06	17	2	24:06	C1
32:09	17	2	34:00	H
42:45	8	2	44:45	D
53:27	33	2	55:27	B1
54:08	94	5	59:08	C1
56:35	8	2	56:43	D
58:16	11	5	60:00	G1
TOTAL			22 min	

2 Rossemaison a

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
94	C	STUDER	Bastien				208090
14	A	TURBERG	Julien				208089
33	G	FRINGELI	Colin	X	X	X	208086
	G						
10		BAILLOD	Tomas				207479
77		FLEURY	Théo				214035
7		STALDER	Anthony				211500
9		GIRARDIN	Jonas				208088
19		MOINE	Jonathan				208328
13		SEURET	Célien				203365

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	2257
	KOULMEY	Grégory		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:18	10	94	1				
09:25	94	10	2				
16:31	7		3				
28:30	9	13	4				
34:00	14	7	5				
50:03	14	7	6				
54:57	94	14	7				
56:35	7		8				
56:43	94	14	9				
57:55	77	19	10				
				TOTAL			10
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
20:17	7	2	22:17	A
22:06	94	2	24:06	G1
30:45	94	2	32:45	S1
41:31	9	2	43:31	A
43:05	94	2	45:05	B1
53:27	19	2	55:27	V1
54:08	13	2	55:47	B1
54:08	13	5	59:08	C1
58:16	7	2	59:57	V1
TOTAL			21 min	